

CÁC BỘ
BỘ LAO ĐỘNG

THÔNG TƯ số 2858-LĐ-TT ngày 9-11-1956
về việc truy lĩnh lương từ 1-7-1955
cho anh chị em miền Nam.

BỘ TRƯỞNG BỘ LAO ĐỘNG

Kính gửi: — Các Ủy ban Hành chính
Khu, Thành phố, Tỉnh,
— Các cơ quan Lao động, Tài
chính các cấp.

Đồng kính gửi: — Tổng Liên đoàn Lao động
Việt-nam.
— Các Bộ, các ngành sử dụng
nhân lực.

Tại chỉ thị số 4881-CN ngày 27-10-1956 của Thủ
tướng Phủ đã quyết định anh chị em cán bộ, công
nhân, bộ đội chuyên ngành, đồng bào miền Nam
phục vụ trên các công trường đều được truy lĩnh
lương từ 1-7-1955.

Bộ Lao động và Bộ Tài chính đã thỏa thuận
thể thức truy lĩnh lương như sau:

Anh chị em cán bộ xã, công nhân, đồng bào
miền Nam trước không ở trong biên chế miền
Nam, từ ngày ra tập kết, vượt tuyến hoặc trao trả
đã đi phục vụ trên các công trường, nay đã về cơ
quan, xí nghiệp hay còn ở công trường trước đây
chỉ được truy lĩnh từ 1-12-1955 thì nay được truy
lĩnh lương, từ ngày 1-7-1955. Trường hợp vào làm
công trường sau ngày 1-7-1955 thì chỉ được truy
lĩnh từ ngày nhận việc.

Cách thanh toán

Nói chung từ 1-12-1955 trở về trước, anh chị
em miền Nam ra Bắc được hưởng chế độ 45 cân
gạo tại thông tư số 971-LĐ-NV ngày 26-11-1954 của
Bộ Lao động; chế độ 50 cân gạo tại thông tư số
444-BKT ngày 12-2-1955 của Ban Kinh tế Chính phủ;
chế độ 57 cân, 59 cân gạo tại thông tư số 185-TT-
LB ngày 7-8-1955 của Liên Bộ Nội vụ, Lao động,
Tài chính. Vậy khi thanh toán cần xét xem anh chị
em đã hưởng những mức lương nào, vào những
ngày, tháng nào để tính chênh lệch và làm truy lĩnh
cho anh chị em.

Lấy mức tiền lương lĩnh trong tháng 12-1955
và tiền thực lĩnh trong những tháng trước tháng
12-1955 mà tính chênh lệch. Ví dụ:

1. — Tháng 7, 8, 9, 10 và 11-1955 mỗi tháng
lương 57 cân (mỗi cân 450đ, thành tiền: $450đ \times 57$
 $= 25.650đ$.

Tháng 12-1955 lương: 27.000đ.

Truy lĩnh: $(27.000đ - 25.650đ) \times 5$ tháng = 6.750đ

2. — Một công nhân về công trường tháng
8-1955 mỗi tháng 59 cân gạo, giá gạo 430đ một
cân mỗi tháng đã lĩnh:

$$430đ \times 59 = 25.370đ$$

$$\text{Tháng 12 lương } 33.750đ$$

$$\text{Truy lĩnh 4 tháng } (33.750đ - 25.370đ) \times 4 \text{ tháng} \\ = 33.520đ.$$

Trên đây là những trường hợp đã áp dụng đúng
thông tư số 185-TT-LB ngày 7-8-1955 của liên bộ Nội
vụ, Lao động, Tài chính. Còn những nơi đã áp dụng
sai nghĩa là chưa trả đúng 57 cân hay 59 cân thì
cũng cần cứ theo lương thực lĩnh tháng 12-1955 và
những tháng trước. (Ở Vĩnh-linh có công trường
chỉ trả cho miền Nam 1c 500* một ngày hay 45 cân
một tháng. Hoặc có trường hợp trước áp dụng sai
đã cho truy lĩnh rồi nhưng theo tinh thần thông tư
này còn thiếu thì nay phải tính cho truy lĩnh thêm.

Ví dụ: Ở công trường 17 trước trả 1c 500 một
ngày hay 45 cân một tháng chỉ mới tính truy lĩnh
theo thông tư số 185 nói trên là 57 cân hay 59 cân
mà thôi thì nay cũng phải tính chênh lệch theo
thực lĩnh lương tháng 12-1955 và số tiền đã được
thanh toán.

Các Bộ, các ngành các công trường, các cơ
quan hiện nay có cán bộ công nhân đồng bào miền
Nam cần tranh thủ thanh toán gấp. Điều chú ý là
cho anh em thông cảm được sự quan tâm của Đảng
và Chính phủ đến những nguyện vọng của anh em
để anh em an tâm, tích cực công tác.

Hà-nội, ngày 9 tháng 11 năm 1956

Bộ trưởng Bộ Lao động
NGUYỄN-VĂN-TÀI

BỘ THƯƠNG BINH

THÔNG TƯ số 58-TB-LS4 ngày 10-10-1956
về việc xét cấp tiền tuất cho gia đình
liệt sĩ.

Thông tư này ấn định chi tiết thi hành nghị
định số 1060-TTg ngày 27-9-1956 của Thủ tướng
phủ quy định về việc trợ cấp tiền tuất nói ở điều
lệ ưu đãi gia đình liệt sĩ.

I.— Ý NGHĨA MỤC ĐÍCH

Cho tới nay chế độ trợ cấp tử tuất chưa thống
nhất, chưa thi hành được đầy đủ ngành cc,
ngành không.

Để bổ khuyết các điểm đó và để thay thế cho
các khoản tiền tuất cũ, Thủ tướng phủ đã quy định
về việc trợ cấp tiền tuất ở nghị định số 1060-TTg
ngày 27-9-1956 nói trên nhằm mục đích:

1) Biểu lộ một cách thiết thực lòng biết ơn
của Chính phủ và nhân dân đối với gia đình
liệt sĩ.

2) Giúp đỡ gia đình liệt sĩ có thêm điều kiện
làm ăn và ổn định đời sống.

3) Động viên gia đình liệt sĩ, quân nhân, cán
bộ, hăng hái công tác và phấn đấu.

09662/10

Tel: +84-8-3845 6684 * 09662/10